



Manual de Instrução 30

APRESENTAÇÃO

Parabéns, você acaba de adquirir um legítimo Speedo, um relógio esportivo com marca mundialmente reconhecida pela qualidade e confiabilidade.

Leia atentamente este manual que contém as informações fundamentais para o manuseio correto do seu Speedo e os cuidados necessários para com ele.

Central de Relacionamento com o Cliente: (31) 3516-7699
SPEEDO WATCHES – WATER CONCEPTS

OBSERVAÇÃO IMPORTANTES

Orientações para uso e conservação de seu Speedo

1- Limpe seu Speedo utilizando apenas um pano seco e macio. O uso de produtos químicos na limpeza pode deteriorar os componentes fabricados à base de polímeros (borracha e plásticos) e eletrônicos do relógio;

2- Evite utilizar seu Speedo nas proximidades de eletricidade estática e campos eletromagnéticos intensos, pois podem danificar componentes eletrônicos do circuito;

3- Evite choques térmicos. Deixar o relógio exposto diretamente ao sol ou em locais quentes por um longo período pode provocar dilatação de juntas. Neste caso, coloque-o na sombra e em local arejado para voltar à temperatura ambiente. Quando muito aquecido, pode permitir a entrada de umidade, caso seja colocado em contato com a água, em função de choque térmico;

4- Caso apresente sinais de umidade interna, leve-o imediatamente à Assistência Técnica autorizada mais próxima (ou revendedor).

A umidade pode oxidar peças metálicas ou danificar componentes eletrônicos do relógio;

5- Não tente desmontar o relógio ou remover a tampa traseira;

6- Seu Speedo foi projetado para o uso rotineiro e esportivo. Entretanto aconselhamos que retire seu relógio quando for desenvolver práticas esportivas de contato físico ou atividades que possam provocar choques mecânicos;

7- Se for ficar um longo período sem utilizar seu relógio, mantenha-o com a coroa puxada, aumentando assim a durabilidade da bateria.

Apenas para relógios com 5 ATM ou mais:

8- Confira se a coroa está apertada antes de colocar o relógio em contato com a água;

9- Não pressione qualquer botão do relógio quando este estiver em contato direto com a água;

10- Após utilizar em banhos de mar ou piscina, lave seu Speedo em

água corrente para reduzir os impactos nocivos da água salgada ou tratada quimicamente.

Informações fundamentais sobre a impermeabilidade (resistência a umidade)

Para identificar o quanto seu Speedo é resistente à água, verifique no fundo a existência da inscrição "Water Resistant".

Os relógios resistentes à água possuem classes diferenciadas de proteção à umidade, normalmente expressas em ATM ou m (1 ATM = 10m). A indicação de 3 ATM, 5ATM, ou 10 ATM no fundo do relógio significa que passou por testes de impermeabilidade proporcionais a pressão manométrica equivalente a esta indicação, tendo sido aprovado no teste. O uso de relógios de uma classe em uma situação mais exigente irá provocar danos irreversíveis ao produto.

As classes normalmente empregadas para relógios resistentes à água são:

3 ATM – Permite contato rápido e eventual com a água (por exemplo lavar o rosto ou as mãos);







5 ATM – Permite uso durante o banho ou atividades de natação ou hidroginástica;

10 ATM – Permite uso durante mergulho em baixa profundidade (normalmente sem equipamento);

15 ATM ou mais – Permite uso durante mergulho em média profundidade (normalmente com equipamento).

IMPORTANTE: Mesmo produtos que possuam estas classes de resistência devem ser utilizados em contato com água somente em situações eventuais, pois ao longo do tempo, devido ao uso contínuo, os componentes em borracha podem se ressecar, permitindo a entrada de umidade e danificando o relógio.

TABELA DE RESISTÊNCIA

Capacidade de resistência à pressão da água						
3ATM (30 Metros)	⚡	⚡	—	—	—	—
5ATM (50 Metros)	⚡	⚡	⚡	⚡	—	—
10ATM (100 Metros)	⚡	⚡	⚡	⚡	⚡	—
20ATM (200 Metros)	⚡	⚡	⚡	⚡	⚡	⚡

TERMO DE GARANTIA

Para utilizar a Garantia, o comprador deverá apresentar ou enviar à Assistência Técnica mais próxima (ou ao revendedor) o seu relógio Speedo acompanhado do Certificado de Garantia, devidamente preenchido, e da Nota Fiscal de Compra.

Este certificado garante ao comprador o direito a qualquer serviço de assistência técnica, incluindo reparo e substituição de componentes, sem qualquer ônus, por um prazo de 12 meses a partir da data de aquisição, desde que o problema identificado seja relacionado, exclusivamente, ao funcionamento do relógio (defeito de fabricação). Entretanto, os direitos à garantia deixam de ser válidos nas situações em que se evidencia a abertura do relógio por pessoa não autorizada, uso indevido ou dano acidental.

Desta forma, não são cobertos pela garantia:

- Arranhões (e/ou quebra) do visor do relógio, caixa, pulseira ou fechos;
- Danos ou alterações na aparência apresentados em caixas, pulseiras, fundos e demais componentes expostos ao ambiente, provocados por calor excessivo, substâncias químicas ou orgânicas ou ainda, por desgaste relacionado ao uso regular;
- Danos provocados pela entrada de umidade, mesmo para relógios resistentes à água (Water Resistant), quando identificados travamento incorreto da coroa ou ação de pressões superiores a qual ele resiste (vide tabela de Resistência).

CHAVE PARA OS SÍMBOLOS



- S1 - Botão Iniciar/Parar (START/STOP)
- S2 - Botão Volta/Zerar (LAP/RESET)
- S3 - Botão Modo (MODE)
- S4 - Botão Luz (LIGHT)

RECURSOS

- Hora Atual (hora, minutos e segundos), dia e data;
- Cronógrafo com cronômetro parcial e de volta;
- Cronógrafo com consulta de 10 voltas;
- Cronômetro Regressivo;
- Hora Dupla;
- Contador de passos;
- 24 Horas opcional (Hora Militar);
- Luz de fundo eletrominescente.

COMO ZERAR O RELÓGIO

Segurar os botões S3, S1 e S2 simultaneamente por dois segundos. Esse procedimento é útil quando você quer apagar todos os ajustes atuais e começar um novo.

MODOS DO MOSTRADOR

O relógio possui oito modos de exibição: HORA NORMAL, HORA DUPLA, ALARME 1, ALARME 2, CRONÓGRAFO, CONTADOR DE PASSOS e CRONÔMETRO.

Para alterar de um modo para outro, pressionar o botão S3 uma vez.

COMO USAR A LUZ DE FUNDO DE VISÃO NOTURNA

O relógio é equipado com uma iluminação de fundo de VISÃO NOTURNA, que pode ser ativada através da pressão do botão S4. A Iluminação de fundo eletroluminescente (EL) irá acender por três segundos.

O relógio é equipado com uma função de luz noturna para facilitar ainda mais a leitura no escuro. Para ativá-la, pressionar e segurar o botão S4 por dois segundos em qualquer modo. O ícone da LUZ

NOTURNA será exibido. O pressionamento de qualquer botão em seguida fará com que a luz de fundo acenda por três segundos.

Para desligar a função de luz noturna, pressionar e segurar o botão S4. O ícone de LUZ NOTURNA irá desaparecer. A função de luz noturna também será desativada automaticamente após ficar ociosa por três horas.

SOBRE HORA NORMAL E EXIBIÇÃO DE CALENDÁRIO

No modo de hora normal, o dia da semana e o dia do mês são exibidos na parte superior do mostrador, enquanto a hora é exibida na parte inferior.

Pressionar o botão S2 para alterar entre os formatos de 12 horas ou 24 horas. Quando o formato de 12 horas é escolhido, os indica-

dores “A” ou “P” irão acender para mostrar a hora correta do dia. O formato de hora escolhido também será aplicado à segunda hora.

O SINAL HORÁRIO

No modo de hora normal, pressionar o botão S1 para ativar ou desativar o sinal horário. O indicador CHIME (SINAL) irá acender e um bipe curto será emitido a cada hora.

Para desativar a função, pressionar o botão S1 novamente no modo de hora normal. O indicador CHIME irá desaparecer.

COMO AJUSTAR A HORA E DATA ATUAIS

- Selecionar o modo de hora normal usando o botão S3;
- Segurar o botão S2 por dois segundos. O dígito de segundos irá piscar;

- Pressionar o botão S1 para zerar os dígitos de segundo. Isso irá aumentar a hora em um minuto se o ajuste original estiver em 30 segundos ou mais;
- Pressionar o botão S3. Os dígitos de minuto irão piscar;
- Usar o botão S1 para ajustar os minutos. Pressionar o botão uma vez para aumentar uma unidade ou agilizar o processo segurando o mesmo botão;
- Pressionar o botão S3. Os dígitos de hora irão piscar;
- Usar o botão S1 para ajustar as horas;
- Seguir o mesmo padrão para ajustar o dia da semana, ano, mês e dia. É possível ajustar qualquer ano entre 2000 e 2099;
- Pressionar o botão S2 para confirmar e retornar a exibição de hora normal;
- Pressionar o botão S2 para reter os valores ajustados ou sair do procedimento de ajuste a qualquer momento. O relógio fará isso

automaticamente se os botões ficarem ociosos por dois minutos.

COMO AJUSTAR O SEGUNDO RELÓGIO

O segundo relógio se comporta como o de hora normal. É possível usá-lo para acompanhar uma hora estrangeira. Quando o modo SEGUNDA HORA for selecionado, o segundo relógio será exibido acima da hora real.

Para ajustar o segundo relógio:

- Selecionar o modo TIME 2 (SEGUNDA HORA) usando o botão S3. O indicador TIME 2 irá acender;
- Segurar o botão S2. O dígito de hora irá piscar;
- Usar o botão S1 para ajustar as horas;
- Pressionar o botão S2 para confirmar.

O relógio fará isso automaticamente se os botões ficarem ociosos por 2 minutos.

COMO AJUSTAR OS ALARMES DIÁRIOS

Há dois alarmes diários. É possível ativar ou desativar os alarmes individualmente.

Para ajustar o despertador:

- Selecionar os modos ALARM 1 (ALARME 1) ou ALARM 2 (ALARME 2) usando o botão S3. O despertador é exibido acima da hora normal;
- Segurar o botão S2 por dois segundos. Os dígitos de minuto irão piscar;
- Usar o botão S1 para ajustar os minutos;
- Pressionar o botão S3. Os dígitos de hora irão piscar;

- Usar o botão S1 para ajustar as horas;
- Pressionar o botão S2 para sair.

Para ativar o alarme, pressionar o botão S1 enquanto o alarme desejado estiver sendo exibido. Os indicadores ALARM 1 ou ALARM 2 irão acender. Pressionar o botão uma segunda vez para desativar a função.

Um alarme soará e a luz de fundo irá piscar na hora ajustada quando o alarme diário estiver ativo. Pressionar qualquer botão, para cessar o alarme e a luz de fundo.

COMO USAR O CRONÓGRAFO

Para iniciar ou cessar uma contagem progressiva simples:

- Selecionar o modo CHRONO (CRONÓGRAFO) usando o botão

S3. A última volta registrada e o tempo da volta serão exibidos acima do tempo total acumulado;

- Pressionar o botão S2 para limpar o cronógrafo;
- Pressionar o botão S1 para iniciar uma contagem progressiva. O indicador RUN (FUNCIONAR) irá acender e ambos contadores no mostrador irão funcionar simultaneamente;
- Pressionar o botão S1 para cessar. O indicador STOP (PARAR) irá acender. O cronógrafo conta de 0 hora, 0 minuto, 00.00 segundo a 9 horas, 59 minutos e 59.99 segundos e para trás.

Para acompanhar tempo de volta individual e tempo total acumulado:

- Primeiramente, pressionar o botão S2 para limpar o cronógrafo;
- Pressionar o botão S1 para iniciar a contagem progressiva;
- Pressionar o botão S2 a qualquer momento que se queira registrar

uma volta. O número atual e tempo da volta serão congelados acima do tempo acumulado por oito segundos antes de funcionar novamente automaticamente. Enquanto o cronógrafo estiver funcionando no fundo, os indicadores LAP (VOLTA) e SPLIT (PARCIAL) irão acender.

Quando o cronógrafo começar a funcionar na frente novamente, o tempo da volta irá começar de 8" segundos enquanto o tempo total acumulado irá registrar o tempo total decorrido.

- Repetir o último passo, até que todas as voltas sejam registradas. Se houver mais de 10 voltas, o número da volta irá mostrar uma letra "F" piscando, e as voltas extras não serão registradas;
- Pressionar o botão S1 para finalizar;
- Pressionar o botão S2 para limpar.

Se houver voltas previamente registradas, é possível mudar o

número da volta enquanto novos números são registrados. Para fazê-lo:

- Pressionar o botão S2 quando o cronógrafo estiver funcionando no fundo;
- Continuar pressionando o botão até localizar a volta desejada. O cronógrafo irá obter os registros a partir desse ponto.

COMO USAR O MODO MEMÓRIA

Após registrar algumas voltas, pressionar o botão S3 após o modo CHRONO para ir ao modo RECALL (MEMÓRIA). O indicador RECALL irá acender.

Para memorizar o tempo de volta individual e tempo total acumulado, pressionar o botão S1 para ir de uma volta à outra. Verificar que somente o último ciclo de voltas será registrado.

COMO USAR O CONTADOR DE PASSOS

Selecionar o modo PACER (CONTADOR DE PASSOS) usando o botão S3. O indicador PACER irá acender. A frequência do contador será exibida acima da hora normal.

Usar o botão S2 para selecionar a frequência ou número de bipes que o contador irá emitir em um minuto. É possível selecionar de 40 a 160 em 19 ajustes.

Para iniciar um contador de passos, pressionar o botão S1. Para pará-lo, pressionar o botão novamente.

COMO USAR O CRONÔMETRO

Para ajustar a contagem regressiva:

- Selecionar o modo TIMER (CRONÔMETRO) usando o botão S3. O

cronômetro será exibido acima da hora normal.

- Pressionar e segurar o botão S2. O cronômetro irá memorizar a última contagem e os dígitos de segundo irão piscar.
- Usar o botão S1 para ajustar os segundos.
- Pressionar o botão S3. Os dígitos de minuto irão piscar.
- Usar o botão S1 para ajustar os minutos.
- Pressionar o botão S3. Os dígitos de hora irão piscar.
- Usar o botão S1 para ajustar as horas.
- Pressionar o botão S2 para confirmar.

É possível ajustar o cronômetro de 0 hora, 00 minuto e 00 segundo a 9 horas, 59 minutos e 59 segundos.

Para iniciar uma contagem regressiva, pressionar o botão S1. Pressionar o botão novamente para cessar.

Quando o cronômetro alcançar zero na contagem regressiva, ele irá automaticamente contar progressivamente. Bipes de advertência e luzes de fundo serão emitidos. Para cessar os bipes e as luzes, pressionar qualquer botão. Pressionar o botão S1 para cessar todas as contagens.

Quando o cronômetro tiver parado de funcionar, pressionar o botão S2 para memorizar o tempo da contagem regressiva.

ASSISTÊNCIA TÉCNICA

Belo Horizonte-BH

Seculus da Amazônia S/A

Av. Afonso Pena, 3.577 - Loja 08 - Mangabeiras - Cep: 30.130-008

FONE: (031) 3516-7600 / FAX: (031) 3516-7658

Manaus-AM

Seculus da Amazônia S/A

Rua Voluntários da Pátria, 635 - Vila da Prata - Cep: 69.030-520

FONE: (092) 2121-7600 / FAX: (092) 3625-4825

Rio de Janeiro-RJ

Seculus da Amazônia S/A-Filial RJ

Av. Nilo Peçanha, 50 - Sala 1106 - Centro - Cep: 20.044-900

FONE: (021) 3512-9202 / FAX: (021) 3512-9200

São Paulo-SP

Seculus da Amazônia S/A

Rua Conselheiro Crispiniano, nº. 344 – 10º andar

Conjuntos 1008 – 1009 e 1010 - Centro - Cep: 01037-908

FONE: (011) 3512-9200 / FAX: (011) 3512-9208

Salvador-BA

Relojoaria Lisboa

Avenida Tancredo Neves, nº. 274 – Centro Empresarial Iguatemi

Bloco A – Sala nº. 315 – Caminho das Flores - Cep: 41820-020

FONE/FAX: (071) 3450-4829

A relação de Assistências técnicas pode sofrer alterações sem aviso

prévio. Para consultar a lista atualizada visite o site

www.speedowatches.com.br

Call Center: 031-3516-7699



SISTEMA DE QUALIDADE

**PRODUZIDO NO
PÓLO INDUSTRIAL
DE MANAUS**



CONHEÇA A AMAZÔNIA

speedo 
w a t c h e s

Desenvolvido e distribuído exclusivamente no Brasil por Seculus da Amazônia S.A.
Avenida Afonso Pena, 3577, 4º andar | Mangabeiras | Cep: 30130-008 | Belo Horizonte | MG
Fone: (31) 3516-7600

© 2007 SPEEDO. INC www.speedowatches.com.br